

EBA/GL/2022/07

30/06/2022

Treoirlínte

maidir leis na bearta tagarmharcála um chleachtais luacha saothair agus an bhearna phá idir na hinscní faoi Threoir 2019/2034 (AE)

Oibleagáidí comhlíontachta agus tuairiscithe

Stádas na dTreoiríníte seo

1. Tá treoiríníte sa doiciméad seo a eisíodh de bhun Airteagal 16 de Rialachán (AE) Uimh. 1093/2010¹. De réir Airteagal 16(3) de Rialachán (AE) Uimh. 1093/2010, ní mór d'údaráis inniúla agus d'institiúidí airgeadais gach iarracht a dhéanamh na treoiríníte a chomhlíonadh.
2. I dtreoiríníte, leagtar amach tuairim ÚBE maidir le cleachtais mhaoirseachta iomchuí laistigh den Chóras Eorpach um Maoirseacht Airgeadais nó maidir le conas ba cheart dlí an Aontais a chur i bhfeidhm i réimse ar leith. Ba cheart d'údaráis inniúla, mar a shainmhínítear iad in Airteagal 4(2) de Rialachán (AE) Uimh. 1093/2010 lena mbaineann treoiríníte, comhlíonadh trí na treoiríníte a ionchorprú ina gcleachtais mar is cuí (e.g. trína gcreat dlíthiúil nó a bpróisis mhaoirseachta a leasú), agus cásanna ina bhfuil na treoiríníte dírithe go príomha ar institiúidí airgeadais san áireamh.

Ceanglais tuairiscithe

3. De réir Airteagal 16(3) de Rialachán (AE) Uimh. 1093/2010, ní mór d'údaráis inniúla fógra a thabhairt don ÚBE maidir le cibé an bhfuil nó nach bhfuil na Treoiríníte seo á gcomhlíonadh acu, nó an bhfuil nó nach bhfuil sé ar intinn acu iad a chomhlíonadh, nó cúiseanna a sholáthar le neamh-chomhlíonadh ar shlí eile, faoin 27.12.2022. In éagmais aon fhógra faoin spriocdháta seo, measfaidh an ÚBE go bhfuil údaráis inniúla neamhchomhlíontach. Ba chóir fógraí a sheoladh tríd an bhfoirm atá ar fáil ar shuíomh gréasáin an ÚBE a chur isteach agus an tagairt 'EBA/GL/2022/07' a úsáid. Ba cheart go mbeadh fógraí curtha isteach ag daoine a bhfuil an t-údarás cuí acu chun comhlíonadh a thuairisciú thar ceann a n-údarás inniúil. Ní mór aon athrú ar stádas an chomhlíonta a thuairisciú don ÚBE chomh maith.
4. Foilseofar fógraí ar shuíomh gréasáin an ÚBE, de réir Airteagal 16(3).

¹ Rialachán (AE) Uimh. 1093/2010 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 24 Samhain 2010 lena mbunaítear Údarás Maoirseachta Eorpach (An tÚdarás Baincéireachta Eorpach), lena leasaítear Cinneadh Uimh. 716/2009/CE agus lena n-aisghairtear Cinneadh 2009/78/CE ón gCoimisiún (IO L 331, 15.12.2010, lch 12).

Ábhar, raon feidhme agus sainmhínithe

Ábhar

5. Sonraítear leis na Treoirlínte seo, chun críocha maoirseacht a dhéanamh ar bheartais luacha saothair i gcomhréir le hAirteagal 34 de Threoir 2019/2034 (AE), an fhaisnéis atá le soláthar ag gnólachtaí infheistíochta roghnaithe d'údaráis inniúla chun treochtaí agus cleachtas luacha saothair a thagarmharcáil, lena n-áirítear faisnéis arna nochtadh i gcomhréir leis na pointí (c) agus (d) den chéad fho-mhír d'Airteagal 51 de Rialachán (AE) Uimh. 2019/2033 ('sonraí luacha saothair') agus an fhaisnéis atá le soláthar chun an bhearna phá idir na hinscní a thagarmharcáil ('sonraí na bearna pá idir na hinscní').
6. Sonraítear leis na Treoirlínte seo conas a bhaileoidh údaráis inniúla na sonraí luacha saothair agus na sonraí faoin mbearta phá idir na hinscní (dá ngairtear 'sonraí tagarmharcála' le chéile) ó ghnólachtaí infheistíochta agus conas a chuirfidh siad na sonraí tagarmharcála faoi bhráid an ÚBE ansin.

Raon feidhme

7. Gan dochar do mhír 8, ba chóir sonraí tagarmharcála a bhailiú agus a chur faoi bhráid an ÚBE ar an leibhéal aonair.
8. I gcás ina bhfuil feidhm ag Rialachán (AE) 2019/2034, níor chóir sonraí luacha saothair a bhailiú agus a chur faoi bhráid an ÚBE ach ag an leibhéal comhdhlúthaithe atá leagtha amach ann.

Seolaithe

9. Tá na Treoirlínte seo dírithe ar údaráis inniúla mar atá sainmhínithe bpointe (2) (agus viii) d'Airteagal 4 de Rialachán (AE) Uimh. 1093/2010 agus ar institiúidí airgeadais mar atá sainmhínithe i bpointe (1) d'Airteagal 4 de Rialachán Uimh. 1093/2010 ar gnólacht infheistíochta infheistíochta iad mar atá sainmhínithe i bpointe (1) d'Airteagal 4(1) de Rialachán 2014/65/AE, agus faoi réir Airteagal 25 agus Airteagal 34 de Rialachán (AE) 2019/2034 ('gnólachtaí infheistíochta').

Sainmhínithe

10. Mura sonraítear a mhalairt, tá an bhrí chéanna ag téarmaí a úsáidtear agus a shainmhínítear in Treoir (AE) 2019/2034 agus i Rialachán (AE) 2019/2033 agus na Treoirlínte ÚBE maidir le beartais fhóna luach saothair faoi Threoir (AE) 2019/2034 agus sna Treoirlínte seo.

Cur chun feidhme

An dáta iarratais

11. Beidh feidhm leis na Treoirlínte seo ón 31 Nollaig 2022.

Socruithe idirthréimhseacha

12. Ba cheart do ghnólachtaí infheistíochta na sonraí tagarmharcála don bhliain airgeadais dar críoch 2022, gan sonraí na bearna pá idir na hinscní a áireamh, a chur faoi bhráid na n-údarás inniúil faoin 31 Lúnasa 2023, agus ba cheart do na húdarás inniúil iad a chur faoi bhráid an ÚBE faoin 31 Deireadh Fómhair 2023. Ba cheart go mbainfeadh an chéad bheart tagarmharcála maidir leis an mbearna phá idir na hinscní leis an mbliain airgeadais 2023.

Treoirlínte maidir leis na bearta tagarmharcála um chleachtais luacha saothair agus an bhearna phá idir na hinscní faoi Threoir (AE) 2019/2034

1. Raon feidhme na ngnólachtaí infheistíochta faoi réir an chleachtais bailithe sonraí luach saothair.

13. Ba cheart d'údaráis inniúla sonraí luacha saothair na dtrí ghnólacht infheistíochta is mó ar a laghad a bhailiú agus a chur faoi bhráid an ÚBE i dtéarmaí méid sócmhainní ina mBallstát, ag áirithiú i gcás inar féidir go gcumhdaítear 50 % ar a laghad de mhéid iomlán sócmhainní na ngnólachtaí infheistíochta go léir sa Bhallstát sin. Níor cheart go n-áireofaí leis na sonraí sin gnólachtaí infheistíochta ar fochuideachtaí iad de ghnólachtaí infheistíochta a mbaileofar sonraí ina leith ar an leibhéal comhdhlúite.

2. Raon feidhme na ngnólachtaí infheistíochta faoi réir chleachtas bailithe sonraí na bearna pá idir na hinscní.

14. Ba cheart d'údaráis inniúla sonraí faoin bhearna phá idir na hinscní a bhailiú agus a chur faoi bhráid an ÚBE ar bhonn aonair ó na gnólachtaí infheistíochta óna mbailíonn na húdaráis inniúla sin sonraí luacha saothair, i.e. na gnólachtaí infheistíochta atá freagrach as sonraí a chomhdhlúthú faoi Airteagal 7 de Rialachán (AE) 2019/2033 nó na gnólachtaí infheistíochta aonair a áirítear sa sampla le haghaidh tagarmharcáil luacha saothair atá faoi réir Airteagail 30 agus 32 de Threoir (AE) 2019/2034.

15. Ba cheart do na húdaráis inniúla sonraí na bearna pá idir na hinscní a bhailiú ar leibhéal an duine aonair ó ghnólachtaí infheistíochta a bhfuil 50 ball foirne ar a laghad acu, gan comhaltaí an chomhlachta bainistíochta ina fheidhm mhaoirseachta a áireamh. Agus an mhír seo á cur i bhfeidhm acu, ba cheart d'údaráis inniúla féachaint le sonraí na bearna pá idir na hinscní a bhailiú ó chúig ghnólacht infheistíochta ar a laghad a mbaineann Airteagal 32(1), pointe (j) agus pointe (l), agus Airteagal 32(3), an tríú fomhír, de Threoir (AE) 2019/2034 maidir leo agus ar a laghad cúig ghnólacht infheistíochta nach bhfuil feidhm ag na forálacha sin maidir leo i gcomhréir leis an maolú in Airteagal 32(4)(a) den Treoir sin.

3. Sonraí á gcur faoi bhráid na n-údarás inniúil ag gnólachtaí infheistíochta

16. Chun a chumasú d'údaráis inniúla sonraí luacha saothair a bhailiú agus a chur faoi bhráid an ÚBE i gcomhréir leis na treoirlínte seo, ba cheart do ghnólachtaí infheistíochta dá dtagraítear i Roinn 1,

faoin 15 Meitheamh de gach bliain féilire, an fhaisnéis seo a leanas a chur faoi bhráid na n-údarás inniúil:

- a. faisnéis faoi luach saothair na foirne go léir mar atá leagtha amach in larscríbhinn I;
- b. faisnéis bhreise faoi luach saothair na foirne sainaitheanta mar atá leagtha amach in larscríbhinn II agus larscríbhinn III; agus
- c. faisnéis ar mhaoluithe mar atá sonraithe in larscríbhinn IV.

17. Chun a chumasú d'údarás inniúla sonraí na bearna pá idir na hinscní a bhailiú agus a chur faoi bhráid an ÚBE i gcomhréir leis na Treoirí seo, ba cheart do na gnólachtaí infheistíochta dá dtagraítear i bhforoinn 2, faoin 15 Meitheamh gach trí bliana, ag tosú ó 2024 i leith na bliana airgeadais 2023, an fhaisnéis atá leagtha amach in larscríbhinn IV a chur faoi bhráid údarás inniúla ar bhonn aonair.

4. Sonraí tagarmharcála á gcur faoi bhráid an ÚBE ag údarás inniúla

4.1. Ullmhú na sonraí le cur faoi bhráid an ÚBE ag údarás inniúla

18. Ba cheart d'údarás inniúla an ÚBE a chur ar an eolas, faoin 31 Márta den bhliain féilire tar éis na bliana a bhfuil sonraí le bailiú ina leith, faoi liosta na ngnólachtaí infheistíochta ar cheart iad a áireamh sa:

- a. bheart tagarmharcála luacha saothair; agus sa
- b. bheart tagarmharcála faoin mbearna phá idir na hinscní.

19. Ba cheart athruithe ar shampla na ngnólachtaí infheistíochta a sheachaint oiread agus is féidir chun a áirithiú go bhfanann an sampla seasmhach agus gur féidir athruithe ar chleachtais gnólachtaí infheistíochta a shainaitheint. Chun críocha mhír 18, ba cheart d'údarás inniúla an ÚBE a chur ar an eolas faoi aon athruithe i gcomparáid leis an mbailiú sonraí roimhe seo, lena n-áirítear maidir le hathruithe ar ainmneacha gnólachtaí infheistíochta nó ar a n-aitheantóir eintitis dhlíthiúil. Ba cheart d'údarás inniúla gnólachtaí infheistíochta a roghnaítear chun páirt a ghlacadh sna bailiúcháin sonraí a chur ar an eolas go tráthúil.

20. Ba cheart d'údarás inniúla, tar éis teachtaireacht a fháil ón ÚBE, gnólachtaí infheistíochta le haghaidh tagarmharcáil luacha saothair a bhaint den liosta nuair is fochuideachtaí iad de mháthairghnóthais an Aontais atá bunaithe i mBallstát eile agus a gcuirfidh údarás inniúil eile na sonraí ábhartha ina leith faoi bhráid an ÚBE ag leibhéal níos airde comhdhlúthaithe.

4.2. Sonraí a chur faoi bhráid an ÚBE

21. Ba cheart do na húdarás inniúla an fhaisnéis tagarmharcála a chur isteach, tar éis iomláine, cruinneas agus creidiúnacht na faisnéise a áirithiú i gcomhréir leis na Treoirí seo agus le haon sonraíochtaí teicniúla eile arna soláthar ag an ÚBE, mar a leanas:

- a. sonraí luacha saothair, faoin 31 Iúil gach bliain;
- b. sonraí na bearna pá idir na hinscní, faoin 31 Iúil gach trí bliana, ag tosú ó 2024 maidir leis an mbliain airgeadais 2023;

5. Sonraíochtaí ginearálta maidir leis na sonraí tagarmharcála go léir atá le tuairisciú

22. Agus sonraí tagarmharcála á gcur isteach i gcomhréir le Roinn 3 agus le Roinn 4, ba cheart do ghnólaicthe infheistíochta agus d'údaráis inniúla na sonraíochtaí ginearálta agus cáilíochta sonraí a leagtar amach sa Roinn seo agus i Roinn 9 agus na sonraíochtaí breise a leagtar amach i Ranna 6, 7 agus 8 a chur i bhfeidhm.
23. Ba cheart sonraí tagarmharcála a chur isteach bunaithe ar fhiúirí cuntasáochta dheireadh na bliana in EUR. I gcás ina nochtar luach saothair in airgeadra seachas EUR, ba cheart an ráta malairte arna úsáid ag an gCoimisiún Eorpach don chlárú airgeadais agus an buiséad do mhí na Nollag na bliana tuairiscithe a úsáid chun na figiúirí comhdhlúite a bheidh le tuairisciú a chomhshó².
24. Ba cheart na méideanna go léir a thuairisciú mar mhéideanna iomlána, i.e. méideanna nach bhfuil slánaithe, in EUR (e.g. ba cheart EUR 1 234 567 a thuairisciú, in ionad EUR 1.2 milliún).
25. Ba cheart sonraí tagarmharcála don bhliain féilire inar tháinig deireadh leis an mbliain airgeadais a chur isteach sa bhliain féilire ina dhiaidh sin. Mar shampla, maidir leis an mbeart tagarmharcála don bhliain airgeadais dar críoch aon dáta sa bhliain '20bb', cuirfear sonraí isteach sa bhliain '20bb+1'. Ba cheart leithdháileadh na méideanna ar na comhpháirteanna seasta agus athraitheacha den luach saothair a dhéanamh i gcomhréir le Roinn 7 de Threoirlínte an ÚBE maidir le beartais fhónta luach saothair faoi Threoir 2013/36/AE.

6. Sonraíochtaí breise le haghaidh sonraí luacha saothair

26. Ba cheart líon na mball foirne a chur isteach mar a chinntear ag deireadh na bliana airgeadais (i.e. níor cheart baill foirne a d'fhág le linn na bliana airgeadais a chomhaireamh, agus ba cheart baill foirne a earcaíodh laistigh den bhliain airgeadais a chomhaireamh, ag cur a gcuid socrúite ama oibre conartha san áireamh).
 - a. I gcás ina bhfuil líon na gcomhaltáí foirne le cur isteach i dtéarmaí líon na ndaoine, ba cheart líon na ndaoine nádúrtha a iontráil, beag beann ar líon na n-uaireanta oibre ar a bhfuil a gconradh bunaithe nó ar athruithe ar líon na mball foirne i rith na bliana agus méideanna iomlána an luacha saothair a dámhadh don bhliain a chur san áireamh.
 - b. I gcás ina bhfuil na huimhreacha le cur isteach i dtéarmaí coibhéise lánaimseartha, ba cheart na huimhreacha a bheith bunaithe ar an gcéatadán ama dá fhostaítear ball foirne aonair i gcomparáid le conradh lánaimseartha (e.g. thuairisceofaí 0.5 do bhall foirne atá ag obair 50% den am de chonradh lánaimseartha).

² Soláthraíonn an ÚBE nasc chuig an bhfaisnéis ar a shuíomh Gréasáin mar aon leis na Treoirlínte seo; is féidir an ráta malairte a rochtain freisin faoi http://ec.europa.eu/budget/contracts_grants/info_contracts/infoeuro/infoeuro_en.cfm.

27. Chun críocha larscríbhinn II agus larscríbhinn III, is éard atá i bhfoireann shainaitheanta an fhoireann a shonraítear faoi phointe (a) i gcás ina gcuireann gnólachtaí infheistíochta sonraí isteach ar bhonn aonair, agus faoi phointe (b) i gcás ina gcuireann gnólachtaí infheistíochta sonraí isteach ar bhonn comhdhlúite i gcomhréir le hAirteagal 7 de Rialachán (AE) 2019/2033, trína dtuairiscítear comhaltaí chomhlacht bainistíochta na bhfochuideachtaí faoi na réimsí gnó seachas faoin bhfeidhm ‘comhlacht bainistíochta’.
- a. Is ionann baill foirne aitheanta agus an fhoireann a mbíonn tionchar ábhartha ag a ngníomhaíochtaí gairmiúla ar phróifíl riosca an ghnólachta infheistíochta nó ar na sócmhainní sin a bhainistíonn sé ar bhonn aonair.
 - b. Is éard atá i ‘foireann shainaitheanta’ ná comhiomlán de:
 - i. baill foirne sainaitheanta i ngnólachtaí infheistíochta atá faoi raon feidhme stuamachta an chomhdhlúthaithe agus atá faoi réir na bhforálacha maidir le luach saothair faoi Airteagal 30 agus Airteagal 32 de Threoir (AE) 2019/2034, neamhspleách ar an bhfóras go n-aithnítear na baill foirne ar dhuine aonair nó ar a leibhéal comhdhlúite, agus
 - ii. baill foirne sainaitheanta in eintitis eile nach bhfuil feidhm ag Airteagal 30 agus ag Airteagal 32 de Threoir (AE) 2019/2034 maidir leo ach ar bhonn comhdhlúite, maidir leis na comhaltaí foirne a bhfuil tionchar ábhartha ag a ngníomhaíochtaí gairmiúla ar phróifíl riosca an ghnólachta infheistíochta nó ar na sócmhainní sin a bhainistíonn sé ar bhonn comhdhlúite.
28. Mura sonraítear a mhalairt sna hlarscríbhinní a ghabhann leis na Treoirí seo, ba cheart go gcuimseofaí san fhaisnéis ar luach saothair arna dhámhachtain don bhliain airgeadais an t-olluach saothair seasta agus athraitheach a dámhadh don bhliain sin, i.e. an bhliain airgeadais roimh an bhliain a cuireadh isteach an fhaisnéis.
29. Ba cheart leithdháileadh na méideanna a cuireadh isteach ar an gcuid sheasta agus athraitheach den luach saothair a dhéanamh i gcomhréir le Roinn 7 de Threoirí seo an ÚBE maidir le beartais fhóna luach saothair faoi Threoir (AE) 2019/2034.³
30. Ba cheart míreanna luach saothair neamhairgeadaíochta inchánach a áireamh lena gcoibhéis airgeadaíochta agus iad a áireamh mar ‘fhoirmeacha eile’ luacha saothair.
31. Níor cheart ach méideanna an luacha saothair athraitheach arna ndámhachtain don bhliain airgeadais thuairiscithe atá iarchurtha a thuairisciú faoin teideal ‘dar: iarchurtha’ in larscríbhinn II. Ba cheart luach saothair athraitheach iarchurtha do thréimhsí roimhe seo a chur isteach faoin bhfaisnéis bhreise in larscríbhinn II.
32. Ba cheart scaoilfócaíochtaí, luach saothair athraitheach ráthaithe agus sochair phinsin lánroghnacha a áireamh i méid an luacha saothair athraitheach iomláin in larscríbhinn II agus san

³ Tá na Treoirí seo foilsithe ag: <https://www.eba.europa.eu/regulation-and-policy/investment-firms/guidelines-remuneration-policies-investment-firms>

fhochatagóir iomchuí. Ba cheart freisin na méideanna a chur leis na rónna sonracha sa roinn ar fhaisnéis bhreise in larscríbhinn II.

33. I gcás inar fhág baill foirne sainaitheanta an gnólacht infheistíochta roimh dheireadh na bliana airgeadais, ba cheart an luach saothair a dámhadh don bhliain airgeadais, lena n-áirítear scaoilíocaíochtaí agus gach cineál eile luacha saothair, a chur isteach, agus níor cheart an ball foirne a áireamh i leith líon na mball foirne sainaitheanta curtha isteach i gcás inar tháinig deireadh leis an gconradh roimh dheireadh na bliana airgeadais. Ba cheart baill foirne sainaitheanta a tháinig isteach sa ghnólacht infheistíochta le linn na bliana airgeadais a áireamh i líon na mball foirne sainaitheanta, agus a gcuid socruithe ama oibre conarthacha á gcur san áireamh (e.g. ba cheart baill foirne a oibríonn ar bhonn lánaimseartha a tháinig isteach i rith na bliana airgeadais a áireamh i gcónaí le '1' ag deireadh na bliana airgeadais) agus ba cheart gach luach saothair a dhámhtar ar na baill foirne sin a shainaithnítear don bhliain airgeadais a chur isteach.
34. Chun críocha na dtáblaí in larscríbhinn I agus in larscríbhinn III, ba chóir baill foirne a aicmiú faoi fheidhm nó faoin réimse gnó ina gcomhlíonann siad an phríomhchuid dá ngníomhaíochtaí gnó. Ba cheart méid iomlán an luacha saothair a dhámhtar ar an mball foirne sin laistigh den ghrúpa nó den ghnólacht infheistíochta a áireamh faoin bhfeidhm nó sa réimse gnó seo.
35. Chun foireann a leithdháileadh ar réimsí gnó agus catagóirí foirne, ba cheart do ghnólachtaí infheistíochta a n-eagrú inmheánach agus na nithe seo a leanas a bhreithniú:
 - a. Ba cheart go gcuimseodh 'feidhm mhaoirseachta an chomhlachta bainistíochta (MB)' baill an chomhlachta bainistíochta ag an leibhéal comhdhlúthaithe is airde a ghníomhaíonn i ról maoirsithe agus agus monatóireachta ar chinnteoireacht bhainistíochta. Ba cheart do ghnólachtaí infheistíochta comhaltaí de chomhlachtaí bainistíochta na bhfochuideachtaí in larscríbhinn II a leithdháileadh ar an gcatagóir 'foireann shainaitheanta eile' agus in larscríbhinn I agus in larscríbhinn III ar na réimsí gnó faoi seach.
 - b. Ba cheart go gcuimseofaí le 'feidhm bhainistíochta an chomhlachta bainistíochta' comhaltaí an chomhlachta bainistíochta ar an leibhéal comhdhlúthaithe is airde atá freagrach as a fheidhmeanna bainistíochta (i.e. stiúirthóirí feidhmiúcháin). Ba cheart do ghnólachtaí infheistíochta comhaltaí de chomhlachtaí bainistíochta na bhfochuideachtaí in larscríbhinn II a leithdháileadh ar an gcatagóir 'ardbhainistíocht eile' agus in larscríbhinn I agus in larscríbhinn III ar na réimsí gnó faoi seach.
 - c. Is éard atá in 'ardbhainistíocht eile' an fhoireann a shainmhínítear i bpointe (27) d'Airteagal 3(1) de Threoir (AE) 2019/2034 seachas comhaltaí an chomhlachta bainistíochta ar an leibhéal comhdhlúite is airde.
 - d. Ba cheart baill foirne nach 'ardbhainistíocht eile' nó ball den chomhlacht bainistíochta iad a thuairisciú faoi 'foireann shainaitheanta eile'.

- e. Ba cheart go n-áireofaí le ‘Déileáil ar a c(h)untas féin, frithghealladh agus láithriú ionstraimí’ na seirbhísí agus na gníomhaíochtaí faoi phointí (3), (6) agus (7) d’Iarscríbhinn I, Roinn A de Threoir 2014/65/AE.⁴
 - f. Ba cheart go n-áireofaí le ‘Comhairle infheistíochta agus forghníomhú orduithe’ na seirbhísí agus na gníomhaíochtaí faoi phointí (1), (2) agus (5) d’Iarscríbhinn I, Roinn A de Threoir 2014/65/AE.
 - g. Ba cheart go n-áireofaí le ‘bainistiú punainne’ na seirbhísí agus na gníomhaíochtaí faoi phointe (4) d’Iarscríbhinn I, Roinn A de Threoir 2014/65/AE agus an fhoireann a bhainistíonn sócmhainní i bhfochuideachtaí atá ina nGnóthais le haghaidh Comhinfeistíochta in Urrúis Inaistrithe (GCU) nó ina nBainisteoirí Cistí Infheistíochta Malartacha (AIFManna) atá faoi réir Airteagal 30 agus Airteagal 32 de Threoir (AE) 2019/2034 a chur i bhfeidhm ar bhonn comhdhlúite.
 - h. Ba cheart go n-áireofaí le ‘oibríocht MTF/OTF’ na seirbhísí agus na gníomhaíochtaí faoi phointe (8) agus (9) d’Iarscríbhinn I, Roinn A de Threoir 2014/65/AE.
 - i. Níor cheart go n-áireofaí le ‘feidhmeanna rialaithe neamhspleácha’ ach baill foirne atá gníomhach sna feidhmeanna neamhspleácha um bainistíocht riosca, comhlíontacht agus iniúchadh inmheánach mar a thuairiscítear i dTreoirlínte an ÚBE ar rialachas inmheánach.⁵
 - j. Ba cheart go mbeadh baill foirne nach bhfuil san áireamh i bpointí (a) go (i) san áireamh i ‘gach ball foirne eile’.
36. Ba cheart luach saothair athraitheach arna dhámhachtain bunaithe ar thréimhsí fabhráithe ilbhliantúla nach n-imrothlaítear ar bhonn bliantúil, i.e. i gcás nach gcuireann gnólachtaí infheistíochta tús le tréimhse fhabhráithe ilbhliantúil nua gach bliain, a leithdháileadh go hiomlán, chun críocha Iarscríbhinn II, ar an luach saothair athraitheach iomlán don bhliain airgeadais inar dámhadh é, gan aird a thabhairt ar an bpointe ama a n-íoctar an luach saothair athraitheach go héifeachtach ná fad na tréimhse feidhmíochta. Ba cheart méid an luacha saothair athraitheach sin a áireamh freisin san fhaisnéis bhreise in Iarscríbhinn II.
37. Gnólachtaí infheistíochta nach dtagann faoi Airteagal 32(4)(a) de Threoir (AE) 2019/2034, ba cheart dóibh luach saothair seasta agus athraitheach na foirne sainaitheanta a bhfuil feidhm ag an maolú faoi Airteagal 32(4)(b) den Treoir sin maidir leo a chur isteach in Iarscríbhinn II.

7. Sonraíochtaí breise maidir le faisnéis faoi mhaoluithe a chur isteach in Iarscríbhinn IV

38. Ba cheart do ghnólachtaí infheistíochta a shonrú in Iarscríbhinn III an bhfuil siad faoi réir na maoluithe faoi Airteagal 32(4) de Threoir 2019/2034/AE maidir leis an gceanglas cuid de luach saothair athraitheach a íoc in ionstraimí agus faoi shocruithe iarchurtha agus an fhaisnéis a iarrtar a sholáthar maidir leis na baill foirne sainaitheanta a gcuirtear na maoluithe i bhfeidhm maidir leo.

⁴ Treoir 2014/65/AE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 15 Bealtaine 2014 maidir le margaí in ionstraimí airgeadais agus lena leasaítear Treoir 2002/92/CE agus Treoir 2011/61/AE.

⁵ Treoirlínte an ÚBE maidir le rialachas inmheánach faoi Threoir (AE) 2019/2024, Roinn 15

39. Ba cheart maoluithe faoi Airteagal 32(4) de Threoir 2013/36/AE a mheas mar mhaoluithe a cuireadh i bhfeidhm nuair a chinneann an gnólacht infheistíochta atá faoi réir an mhaolaithe gan na híoscheanglais a chur i bhfeidhm maidir leis an gcuid atá le cur siar nó le hóc in ionstraimí faoi Airteagal 32(1) den Treoir sin (e.g. tá maolú i bhfeidhm fós má chuirtear siar 30% de luach saothair athraitheach stiúrthóir feidhmiúcháin, nó mura gcuirtear siar é ach ar feadh 3 bliana, toisc nach bhfuil na ceanglais íosta maidir le hiarchur 40% ar feadh 4 bliana ar a laghad comhlíonta).

8. Sonraíochtaí breise maidir le cur isteach sonraí na bearna pá idir na hinscní in Iarscríbhinn V

40. Ba cheart do ghnólachtaí infheistíochta atá rannpháirteach i mbeart tagarmharcála na bearna pá idir na hinscní an bhearna phá idir na hinscní a ríomh ar a mbonn aonair, ag cur san áireamh a bhfoireann go léir, lena n-áirítear baill foirne atá ag obair i mbrainsí sa Bhallstát céanna, atá gníomhach go príomha sa Bhallstát ina bhfuil an gnólacht infheistíochta bunaithe. Níor cheart baill foirne atá lonnaithe go príomha i mbrainsí i mBallstát eile nó i dtríú tír a chur san áireamh.

41. Ba cheart do ghnólachtaí infheistíochta liosta den fhoireann ar fad a bhunú agus a chinneadh cé acu baill foirne ar cheart a áireamh i ríomh na bearna pá idir na hinscní, i gcomhréir leis na critéir seo a leanas:

- a. Ba cheart an bhearna phá idir na hinscní a ríomh le haghaidh na mball foirne atá ina mball foirne ag deireadh na bliana airgeadais, i.e. ní chuirtear san áireamh sa bheart seo baill foirne a d'fhág an gnólacht infheistíochta le linn na bliana airgeadais.
- b. Ba cheart baill foirne a fhaigheann níos lú ná a ngnáthluach saothair iomlán bliantúil toisc go raibh siad ag deireadh na bliana airgeadais ar aon chineál saoire do thuismitheoirí, saoire bhreiteachta fadtéarmach nó saoire speisialta fadtéarmach a eisiamh ón mbeart; ba cheart saoire fadtéarmach a thuiscint mar shaoire ar feadh tréimhse comhleanúnach de thrí mhí ar a laghad.
- c. Níor cheart baill foirne a earcaíodh le linn na dtrí mhí deiridh den bhliain airgeadais a chur san áireamh sa bheart seo.
- d. Ba cheart caitheamh le baill den chomhlacht bainistíochta san fheidhm bhainistíochta mar bhaill foirne agus mar bhaill foirne shainaitheanta.
- e. Níor cheart baill den chomhlacht bainistíochta san fheidhm mhaoirseachta a áireamh sa ríomh, mura ionadaithe fostaithe iad.
- f. Ba cheart baill an chomhlachta bainistíochta ina fheidhm mhaoirseachta atá ina n-ionadaithe fostaithe a chur san áireamh sa ríomh mar bhaill foirne agus níor cheart iad a chur san áireamh sa ríomh do bhaill foirne sainaitheanta ach amháin más baill foirne sainaitheanta iad bunaithe ar an bhfeidhm atá acu mar bhall foirne.

42. Ba cheart an bhearna phá idir na hinscní a ríomh mar an difríocht idir meánluach saothair na bhfear agus na mban arna chur in iúl mar chéatadán de mheánluach saothair na bhfear. Ba cheart do ghnólachtaí infheistíochta oll-luach saothair bliantúil na foirne ar bhonn coibhéiseach

lánaimseartha a úsáid don ríomh. I gcomhréir le Treoirínte an ÚBE maidir le beartais fhóna luach saothair, ba cheart do ghnólachtaí infheistíochta an luach saothair iomlán a dámhadh a mheas agus freisin, ar bhonn na hiarrachta is fearr, na socruithe ama oibre, tréimhsí saoire bliantúla agus sochair eile airgeadais agus neamhairgeadais agus an bhearna phá idir na hinscní á ríomh, agus forálacha na míre seo a leanas á gcur san áireamh.

43. I gcás gach ball foirne ar cheart a áireamh i ríomh na bearna pá idir na hinscní i gcomhréir le mír 40, ba cheart don ghnólacht infheistíochta a n-olluach saothair iomlán bliantúil a bhunú mar shuim an luacha saothair sheasta agus athraithe, ag cur na nithe seo a leanas san áireamh:
- a. Ba cheart sochair neamhairgeadaíochta (e.g. carr cuideachta, iasachtaí saor ó ús, kindergarten cuideachta saor in aisce, etc.) a chur san áireamh ag a gcoibhéis airgeadaíochta ar a ngearrtar cáin.
 - b. Níor cheart íocaíochtaí rialta isteach sa chóras pinsin agus árachas sláinte do gach ball foirne a chur san áireamh. Ba cheart sochair phinsin lánroghnacha a chur san áireamh.
 - c. Ba cheart an luach saothair athraitheach iomlán a dámhadh do na tréimhsí feidhmíochta uile a chríochnaigh le linn na bliana airgeadais ar a bhfuil an ríomh bunaithe a úsáid, fiú má bhaineann siad le tréimhsí feidhmíochta níos faide ná bliain amháin.
 - d. Níor cheart luach saothair athraitheach ráthaithe (bónas sínithe) agus scaoilíocaíochtaí (e.g. i gcás nach bhfuil deireadh fós le Conradh foirne ag deireadh na bliana airgeadais) a chur san áireamh sa ríomh.
 - e. Maidir le baill foirne a bhí ag obair go páirtaimseartha, lena n-áirítear le haghaidh codanna den bhliain airgeadais, nó nár fostaíodh don bhliain airgeadais iomlán nó a bhí ar chineálacha eile saoire eile le linn codanna den bhliain (e.g. saoire neamhíochta nó saoire thuismitheoireachta), ba cheart méid iomlán bliantúil an luacha saothair athraithe agus seasta a bhunú ar bhonn na hiarrachta is fearr a bheadh faighte ag an bhfoireann dá n-íocaí iad ar bhonn lánaimseartha don bhliain airgeadais ar fad. D'fhéadfadh gnólachtaí infheistíochta na méideanna a ríomh tríd an luach saothair a eachtarshuíomh, e.g. a dhámhtar le haghaidh fostaíocht pháirtaimseartha, go dtí an t-olluach saothair iomlán ar bhonn lánaimseartha bliantúil (e.g. mhéadófaí luach saothair na foirne a oibríonn ar chonradh páirtaimseartha 50% faoi dhó chun an luach saothair iomlán bliantúil a fháil).
44. Ba cheart do ghnólachtaí infheistíochta an bhearna phá idir na hinscní a ríomh do gach ball foirne (lena n-áirítear baill foirne sainaitheanta, arna sainaitheint ar bhonn aonair) agus go leithleach dá mbaill foirne shainaitheanta. Ba cheart do ghnólachtaí infheistíochta, i gcomhréir leis an dlí náisiúnta agus an GDPR, gach iarracht réasúnach a dhéanamh chun inscne a mball foirne a chinneadh. Féadfaidh gnólachtaí infheistíochta baill foirne nach féidir a n-inscne a fháil amach a fhágáil ar lár.
45. Ba cheart do ghnólachtaí infheistíochta a bhfuil 250 ball foirne nó níos mó acu an bhearna phá idir na hinscní a ríomh do gach ceathairil dá luach saothair iomlán agus san iomlán. Níor cheart do ghnólachtaí infheistíochta a bhfuil níos lú ná 250 ball foirne acu sonraí na bearna pá idir na hinscní a chur isteach ach má bhíonn sé bunaithe ar na figiúirí iomlána don fhoireann ar fad. Ba cheart do

ghnólachtaí infheistíochta a bhfuil 250 ball foirne nó níos mó acu an bhearna phá idir na hinscní a ríomh do gach ceathairíl dá luach saothair iomlán agus san iomlán. Níor cheart do ghnólachtaí infheistíochta a bhfuil níos lú ná 250 ball foirne acu sonraí na bearna pá idir na hinscní a chur isteach ach amháin má tá sé bunaithe ar na figiúirí iomlána don fhoireann ar fad.

46. Ba cheart do ghnólachtaí infheistíochta an bhearna phá idir na hinscní a ríomh i dtéarmaí ionadaíocht gach inscne mar chéatadán den fhoireann fhireann agus bhaineann bunaithe ar líon na foirne go léir agus na foirne sainaitheanta go léir faoi seach – i gcás inarb infheidhme faoi mhír 45, in aghaidh an cheathairíl – trína ndéanfadh céatadán na hionadaíochta firinne agus baininne, i dteannta a chéile, i gcás inarb infheidhme, 100.00% do gach ceathairíl arna ríomh agus do na figiúirí iomlána don fhoireann ar fad agus don fhoireann shainaitheanta.
47. Ba cheart an bhearna phá idir na hinscní atá bunaithe ar ollluach saothair a chur in iúl mar an difríocht idir leibhéal luach saothair na mball foirne fireann agus baineann, mar:
- an difríocht idir meánluach saothair na bhfear agus meánluach saothair na mban, arna shloinneadh mar chéatadán de mheánluach saothair na bhfear; agus
 - an difríocht idir luach saothair airmheánach na bhfear agus luach saothair airmheánach na mban, arna shloinneadh mar chéatadán de luach saothair airmheánach na bhfear.⁶
48. Ba cheart do ghnólachtaí infheistíochta na teoracha seo a leanas a chomhlíonadh agus an ríomh á ullmhú acu:
- Ba cheart luach saothair na mball foirne (beag beann ar a n-inscne) a rangú de réir méide, ag tosú leis an méid is ísle. Ba cheart gach méid luacha saothair do bhall foirne a leithdháileadh ar an inscne fhireann nó bhaineann agus ba chóir a thaifeadadh cibé an mbaineann an ball foirne leis an bhfoireann shainaitheanta nó nach mbaineann.
 - Ba cheart baill foirne d'inscne atá difriúil ón inscne fhireann nó bhaineann a leithdháileadh ar an inscne a n-aithníonn siad léi nó, mura bhfuil sé seo ar eolas nó má tá sé difriúil ón inscne fhireann nó bhaineann, ba cheart na baill foirne sin a leithdháileadh ar an inscne fhireann nó bhaineann a bhfuil an líon is ísle ball foirne ann san iomlán.
 - Ba cheart an liosta foirne bunaithe, i gcás inarb infheidhme faoi mhír 45, a dheighilt ina cheathairléanna.
 - Ba cheart airmheán agus meán luacha saothair gach ball foirne firinne agus baininne, agus go leithleach d'fhoireann shainaitheanta fhireann agus bhaineann, a ríomh ina iomláine agus, i gcás inarb infheidhme faoi mhír 45, do gach ceathairíl.
49. Ba cheart na figiúirí go léir a chur isteach mar chéatadán le dhá ionad dheachúlacha (e.g. '17.23%' nó '- 17.23%' i gcás luach diúltach). I gcás nach féidir an bhearna phá idir na hinscní do chatagóir amháin a ríomh, toisc nach bhfuil ann ach baill foirne baineanna, ba cheart an luach 'N/bh' a

⁶ An bhearna phá idir na hinscní ina céatadán = (meánluach saothair na bhfear – meánluach saothair na mban)*100/meánluach saothair na bhfear

shannadh don phointe sonraí in Iarscríbhinn V, i gcás nach bhfuil ann ach baill foirne fireanna ba cheart go dtaispeánfadh an toradh '100.00 %'.

9. Cáilíocht sonraí

50. Ba cheart do ghnólachtaí infheistíochta agus d'údaráis inniúla iomláine agus inchreidteacht na sonraí tagarmharcála a thuairiscítear a sheiceáil, agus na sonraíochtaí in Iarscríbhinn VI á gcur san áireamh, sula ndéanfar na sonraí sin a thuairisciú don údarás inniúil agus a chur faoi bhráid an ÚBE faoi seach.
51. I gcás ina bhfuil athruithe móra ar shonraí tagarmharcála le himeacht ama, ba cheart go mbeadh an gnólacht infheistíochta agus na húdaráis inniúla in ann mínithe a sholáthar.
52. Ba cheart do ghnólachtaí infheistíochta agus d'údaráis inniúla a áirithiú go mbeidh suim fhoshuímh an luacha saothair athraithe agus seasta comhionann leis na méideanna iomlána.
53. Agus inchreidteacht sonraí tagarmharcála á seiceáil acu, ba cheart d'údaráis inniúla méid agus líon fostaithe na gnólachta infheistíochta agus na gnáthleibhéil luacha saothair a chur san áireamh. Ba cheart obair leantach a dhéanamh ar shonraí dochreidte arna n-aithint agus iad a cheartú sula gcuirtear na sonraí isteach.
54. I gcás inar dealraitheach go bhfuil sonraí tagarmharcála dochreidte, ach go bhfuil siad ceart i ndáiríre, ba cheart d'údaráis inniúla an ÚBE a chur ar an eolas faoi na bunchúiseanna.
55. Maidir le sonraí tagarmharcála a cuireadh isteach a thaispeánann saincheisteanna féideartha faoi cháilíocht na sonraí nó a mheastar a bheith dochreidte, féadfaidh an ÚBE iarraidh ar na húdaráis inniúla athbhreithniú a dhéanamh ar na sonraí nó an fhaisnéis is gá a sholáthar chun na sonraí a léirmhíniú i gceart.
56. Ba cheart do na húdaráis inniúla sonraí ceartaithe nó mínithe ar aon sonraí dochreidte a sholáthar, de réir mar is gá, a luaithe is féidir. Ba cheart d'údaráis inniúla comhoibriú go dlúth leis an ÚBE chun a áirithiú go bhfuil an tacar sonraí don anailís cobhsaí agus ar cháilíocht mhaith faoin 30 Meán Fómhair, ar a dhéanaí, den bhliain inar tuairiscíodh sonraí.
57. Agus sonraí tagarmharcála á gcur faoi bhráid an ÚBE i gcomhréir leis na Treoirí seo, ba cheart d'údaráis inniúla a áirithiú go gcomhlíonfaidh siad freisin EBA/DC/335 an 5 Meitheamh 2020 maidir le EUCLID ('Cinneadh EUCLID')⁷ arna leasú agus go soláthraíonn siad do ghnólachtaí infheistíochta aon sonraíocht theicniúil is gá chun sonraí tagarmharcála i gcomhréir leis an gcinneadh sin a chur isteach.

⁷https://www.eba.europa.eu/sites/default/documents/files/document_library/Risk%20Analysis%20and%20Data/Reporting%20by%20Authorities/885459/Decision%20on%20the%20European%20Centralised%20Infrastructure%20of%20Data%20%28EUCLID%29.pdf

Iarscríbhinn I – Faisnéis ghinearálta agus faisnéis maidir le luach saothair gach ball foirne i ngnólachtaí infheistíochta

| | | | | | | | | |
|--|--|---|--|--|------------------------------|-----------------------|--|------------------------------|
| Ainm an ghnólachta infheistíochta | | | | | Ainm | | | |
| An cóimheas uasta idir an luach saothair athraitheach agus an luach saothair seasta d'fhoireann shainaitheanta atá leagtha síos i mbeartas inmheánach an ghnólachta infheistíochta | | | | | Céatadán | | | |
| An mbaianeann an gnólacht infheistíochta leas as an maolú faoi Airteagal 32(4)(a) TGI ar leibhéal institiúideach? | | | | | Tá/níl | | | |
| Is fochuideachta de mháthairinstitiúid AE atá faoi réir Threoir 2013/36/AE é an gnólacht infheistíochta. | | | | | Tá/níl | | | |
| An bhliain airgeadais ar dámhadh an luach saothair ina leith (bliain N) | | | | | Bliain | | | |
| | Feidhm mhaoirseachta an chomhlachta bainistíochta | Feidhm bhainistíochta an chomhlachta bainistíochta | Déileáil ar a c(h)untas féin, frithghealladh agus láithriú ionstraimí | Comhairle infheistíochta agus feidhmiú orduithe | Bainistíocht punainne | Oibriú MTF/OTF | Feidhmeanna rialaithe neamhspleácha | Gach ball foirne eile |
| Líon na mball | # | # | | | | | | |
| Líon iomlán na foirne in FTE^{na} 1 | | | # | # | # | # | # | # |
| Glanbhrabús iomlán i mbliain N (in EUR)² | Méid iomlán in EUR (e.g. 123 456 789.00) | | | | | | | |
| Díbhinní iomlána (nó dáiltí comhchosúla) a íocadh do bhliain N (in EUR) | | | | | | | | |
| Luach saothair iomlán (in EUR) | | | | | | | | |
| Dar: luach saothair athraitheach (in EUR) | | | | | | | | |
| Dar: luach saothair seasta (in EUR) | | | | | | | | |

¹ Ba cheart líon na mball foirne a shloinneadh mar choibhéisí lánaimseartha (FTE^{na}) agus ba cheart iad a bheith bunaithe ar líon na mball foirne ag deireadh na bliana de réir a socrúithe aonair ama oibre.

² Ba chóir glanbhrabús a bhunú ar an gcóras cuntasaoíochta a úsáidtear do thuairiscíú rialála. Do ghrúpaí, is é an brabús (nó an cailteanas) bunaithe ar na cuntais chomhdhlúite é.

Iarscríbhinn II -- Faisnéis ar luach saothair bhaill foirne shainaitheanta i ngnólachtaí infheistíochta

| | Ainm an ghnólachta infheistíochta | | | Ainm | |
|--------|---|---|--|-----------------------|------------------------------|
| | An bhliain airgeadais ar dámhadh an luach saothair ina leith (bliain N) | | | Bliain | |
| Sraith | | Feidhm mhaoirseachta an chomhlachta bainistíochta | Feidhm bhainistíochta an chomhlachta bainistíochta | Ardbhainistíocht eile | Foireann shainaitheanta eile |
| 1 | Baill (líon na ndaoine) | | | | |
| 2 | Líon na mball foirne sainaitheanta in FTEnna | | | | |
| 3 | Luach saothair seasta iomlán (in EUR) i mbliain N | | | | |
| 4 | Dar: bunaithe ar airgead | | | | |
| 5 | Dar: scaireanna nó leasanna úinéireachta coibhéiseacha | | | | |
| 6 | Dar: ionstraimí atá nasctha le scaireanna nó ionstraimí neamhairgid coibhéiseacha | | | | |
| 7 | Dar: cineálacha eile ionstraimí faoi phoint (i)(iii) d'Airteagal 32(1) TGI | | | | |
| 8 | Dar: ionstraimí neamh-airgid a léiríonn ionstraimí na bpunann atá á mbainistiu. | | | | |
| 9 | Dar: socrúithe malartacha formheasta | | | | |
| 10 | Dar: foirmeacha eile | | | | |

| | | | | | |
|----|---|--|--|--|--|
| 11 | Luach saothair athraitheach iomlán (in EUR) i mbliain N | | | | |
| 12 | Dar: bunaithe ar airgead | | | | |
| 13 | Dar: iarchurtha | | | | |
| 14 | Dar: scaireanna nó leasanna úinéireachta coibhéiseacha | | | | |
| 15 | Dar: iarchurtha | | | | |
| 16 | Dar: ionstraimí atá nasctha le scaireanna nó ionstraimí neamhairgid coibhéiseacha | | | | |
| 17 | Dar: iarchurtha | | | | |
| 18 | Dar: cineálacha eile ionstraimí faoi phoint (i)(iii) d'Airteagal 32(1) TGI | | | | |
| 19 | Dar: iarchurtha | | | | |
| 20 | Dar: ionstraimí neamh-airgid a léiríonn ionstraimí na bpunann atá á mbainistiu. | | | | |
| 21 | Dar: iarchurtha | | | | |
| 22 | Dar: socruithe malartacha formheasta | | | | |
| 23 | Dar: iarchurtha | | | | |
| 24 | Dar: foirmeacha eile | | | | |
| 25 | Dar: iarchurtha | | | | |

| Faisnéis bhreise maidir leis na suímh thuas (ba cheart na méideanna go léir thíos a áireamh freisin sa luach saothair athraitheach iomlán) | | | | | |
|---|---|--|--|--|--|
| 26 | Méid iomlán an luacha saothair athraitheach iarchurtha gan íoc a dámhadh do thréimhsí feidhmíochta roimhe seo agus nach bhfuil i mbliain N | | | | |
| 27 | Dar: dlite le dílsiú sa bhliain airgeadais | | | | |
| 28 | Dar: ag dílsiú sna blianta airgeadais ina dhiaidh sin | | | | |
| 29 | Méid iomlán an choigeartaithe feidhmíochta ex-post sainráite a rinneadh sa bhliain airgeadais ar luach saothair athraitheach iarchurtha a bhí le dílsiú sa bhliain airgeadais, arna chur i bhfeidhm i mbliain N ar luach saothair a dámhadh roimhe sin | | | | |
| 30 | Méid iomlán na gcoigeartaithe feidhmíochta ex-post sainráite a rinneadh sa bhliain airgeadais ar luach saothair athraitheach iarchurtha a bhí le dílsiú i mblianta airgeadais todhchaí, arna chur i bhfeidhm i mbliain N ar luach saothair a dámhadh roimhe sin | | | | |
| 31 | Luach saothair athraithe ráthaithe i mbliain N – an méid iomlán | | | | |
| 32 | Luach saothair athraithe ráthaithe i mbliain N – líon iomlán na dtairbhíthe | | | | |
| 33 | Scaoilfócaíochtaí a dámhadh i dtréimhsí roimhe sin, arna n-foc le linn na bliana airgeadais – an méid iomlán | | | | |
| 34 | Scaoilfócaíochtaí arna ndámhadh i mbliain N – an méid iomlán | | | | |
| 35 | Dar: – scaoilfócaíochtaí iarchurtha arna ndámhadh i mbliain N | | | | |

| | | | | | |
|----|---|--|--|--|--|
| 36 | Scaoilócaíochtaí arna ndámhadh i mbliain N – líon na dtairbhíthe | | | | |
| 37 | An scaoilócaíocht is airde arna ndámhadh i mbliain N le duine aonair | | | | |
| 38 | Líon tairbhíthe na rannócaíochtaí le sochair phinsin roghnacha i mbliain N | | | | |
| 39 | Méid iomlán na rannócaíochtaí le sochair phinsin lánroghnacha i mbliain N (san áireamh i bhfoirmeacha eile luach saothair athraithe) | | | | |
| 40 | Méid iomlán an luacha saothair athraithe arna ndámhadh do thréimhsí ilbhliantúla faoi chlár nach n-imrothlaítear go bliantúil | | | | |
| 41 | I gcás gnólachtaí infheistíochta nach mbaineann leas as an maolú faoi Airteagal 32(4)(a) ar leibhéal uile-institiúide De sin: luach saothair seasta na mball foirne aonair a bhaineann leas as maolú amháin ar a laghad de na maoluithe faoi Airteagal 32(4)(b) | | | | |
| 42 | I gcás gnólachtaí infheistíochta nach mbaineann leas as an maolú faoi Airteagal 32(4)(a) ar leibhéal uile-institiúide De sin: luach saothair athraitheach na mball foirne aonair a bhaineann leas as maolú amháin ar a laghad de na maoluithe faoi Airteagal 32(4)(b) | | | | |

Iarscríbhinn III – Faisnéis ar luach saothair bhaill foirne shainaitheanta in aghaidh an réimse ghnó

| Ainm an ghnólachta infheistíochta | | | | | Ainm | | | |
|---|---|--|---|---|-----------------------|----------------|-------------------------------------|-----------------------|
| An bhliain airgeadais ar dámhadh an luach saothair ina leith (bliain N) | | | | | Bliain | | | |
| | Feidhm mhaoirseachta comhlachta bainistíochta | Feidhm bhainistíochta comhlachta bainistíochta | Déileáil ar a c(h)untas féin, frithghealladh agus láithriú ionstraimí | Comhairle infheistíochta agus feidhmiú orduithe | Bainistíocht punainne | Oibriú MTF/OTF | Feidhmeanna rialaithe neamhspleácha | Gach ball foirne eile |
| Líon na mball foirne sainaitheanta (líon na ndaoine) | | | | | | | | |
| Líon na mball foirne sainaitheanta (FTEanna) | | | | | | | | |
| Líon na 'hardbhainistíochta eile' | | | | | | | | |
| Líon na 'foirne sainaitheanta eile' | | | | | | | | |
| Luach saothair iomlán (in EUR) | | | | | | | | |
| Dar: luach saothair athraitheach (in EUR) | | | | | | | | |
| Dar: luach saothair seasta (in EUR) | | | | | | | | |

Iarscríbhinn IV – Maoluithe ón gceanglas cuid de luach saothair athraitheach iarchurtha a íoc agus in ionstraimí do ghnólachtaí infheistíochta faoi Threoir (AE) 2019/2034

| Ainm an ghnólachta infheistíochta | Ainm | |
|---|--|---|
| An bhliain airgeadais ar dámhadh an luach saothair ina leith (bliain N): | Bliain | |
| Eolas ar infhaighteacht tarscaoilte | Maoluithe ar bhonn uile-ghnólachta faoi Airteagal 34(4)(a) TGI | Maoluithe d'fhoireann faoi Airteagal 34(4)(b) TGI |
| An gcuireann an gnólacht infheistíochta na maoluithe i bhfeidhm maidir leis an gceanglas cuid den luach saothair athraitheach iarchurtha a íoc agus in ionstraimí faoi Airteagal 34(4)(a) TGI lena foireann sainaitheanta uile? Má freagraíodh ‘tá’ ar an gceist seo ní gá an t-eolas thíos a sholáthar. | Tá/níl | |
| An gcuireann an gnólacht infheistíochta an maolú ón gceanglas faoi Airteagal 32(1)(I) TGI (íocaíocht amach in ionstraimí) i bhfeidhm? | Tá/níl | Tá/níl |
| I gcás ina gcuireann an gnólacht infheistíochta an maolú thuas i bhfeidhm, ach go bhfuil tairseach níos ísle aici mar a chuirtear chun feidhme é faoin dlí náisiúnta, sonraigh le do thoil an tairseach a chuirtear i bhfeidhm in EUR | | Tairseach |
| Líon na foirne sainaitheanta a bhaineann leas as an maolú thuas | Líon na ndaoine | Líon na ndaoine |
| An céatadán den fhoireann shainaitheanta a bhaineann leas as an maolú thuas | Céatadán | Céatadán |
| Luach saothair iomlán na foirne sainaitheanta a bhaineann leas as an maolú thuas | EUR | EUR |
| Dar: luach saothair athraitheach | EUR | EUR |
| Dar: luach saothair seasta | EUR | EUR |
| An gcuireann an gnólacht infheistíochta an maolú ón gceanglas faoi Airteagal 32(1)(I) TGI (íocaíocht amach faoi shocruithe iarchurtha) i bhfeidhm? | Tá/níl | Tá/níl |
| I gcás ina gcuireann an gnólacht infheistíochta an maolú thuas i bhfeidhm, ach go bhfuil tairseach níos ísle aici mar a chuirtear chun feidhme é faoin dlí náisiúnta, sonraigh le do thoil an tairseach a chuirtear i bhfeidhm in EUR | | Tairseach |
| Líon na foirne sainaitheanta a bhaineann leas as an maolú thuas | Líon na ndaoine | Líon na ndaoine |
| An céatadán den fhoireann shainaitheanta a bhaineann leas as an maolú thuas | Céatadán | Céatadán |
| Luach saothair iomlán na foirne sainaitheanta a bhaineann leas as an maolú thuas | EUR | EUR |
| Dar: luach saothair athraitheach | EUR | EUR |
| Dar: luach saothair seasta | EUR | EUR |
| An gcuireann an gnólacht infheistíochta an maolú ón gceanglas faoi Airteagal 32(1), an tríú fomhír de mhír 3 (maoluithe maidir le hóc sochar pinsin lánroghnacha in ionstraimí) i bhfeidhm? | Tá/níl | Tá/níl |
| Líon na foirne sainaitheanta a bhaineann leas as an maolú thuas | Líon na ndaoine | Líon na ndaoine |
| Luach saothair iomlán na foirne sainaitheanta a bhaineann leas as an maolú thuas | EUR | EUR |
| Dar: luach saothair athraitheach | EUR | EUR |
| Dar: luach saothair seasta | EUR | EUR |

Iarscríbhinn V -- Faisnéis ar an mbearna phá idir na hinscní

| | |
|--|---------------------------|
| Gnólacht infheistíochta (leibhéal aonair) | Ainm |
| Aitheantóir eintitis dhlítheanaigh | Líon |
| Ballstát | Cód ISO (e.g. AT, BE, CY) |
| Bliain | Bliain |
| Líon iomlán na foirne aitheanta | Líon na ndaoine |
| Líon iomlán na foirne aitheanta | Líon na ndaoine |

Ionadaíocht foirne d'inscní éagsúla in aghaidh an cheathairíl den leibhéal luach saothair

| Ionadaíocht foirne fireann agus baineann i ngach ceathrú den leibhéal luacha saothair | Gach ball foirne fireann mar chéatadán den fhoireann uile | Gach ball foirne bhaineann mar chéatadán den fhoireann uile | Gach ball fireann den fhoireann shainaitheanta mar chéatadán bunaithe ar an fhoireann shainaitheanta uile | Gach ball baineann den fhoireann shainaitheanta mar chéatadán bunaithe ar an fhoireann shainaitheanta uile |
|--|--|--|--|---|
| Ceathairíl 1 (iseal) | Céatadán (e.g. 42.43%) | Céatadán | Céatadán | Céatadán |
| Ceathairíl 2 (iseal go meánach) | Céatadán | Céatadán | Céatadán | Céatadán |
| Ceathairíl 3 (meánach go hard) | Céatadán | Céatadán | Céatadán | Céatadán |
| Ceathairíl 4 (ard) | Céatadán | Céatadán | Céatadán | Céatadán |
| Foireann iomlán / foireann shainaitheanta | Céatadán | Céatadán | Céatadán | Céatadán |

Bearna phá idir na hinscní bunaithe ar an ollluach saothair iomlán

| Leibhéal an oll-luacha saothair bhliantúil | Bearna phá idir na hinscní na foirne ar fad, bunaithe ar airmheán | Bearna phá idir na hinscní na foirne ar fad, bunaithe ar mheán | Bearna phá idir na hinscní na foirne sainaitheanta, bunaithe ar airmheán | Bearna phá idir na hinscní na foirne sainaitheanta bunaithe ar mheán |
|---|--|---|---|---|
| Ceathairíl 1 (iseal) | Céatadán (e.g. 42.43%) | Céatadán | Céatadán | Céatadán |
| Ceathairíl 2 (iseal go meánach) | Céatadán | Céatadán | Céatadán | Céatadán |
| Ceathairíl 3 (meánach go hard) | Céatadán | Céatadán | Céatadán | Céatadán |
| Ceathairíl 4 (ard) | Céatadán | Céatadán | Céatadán | Céatadán |
| Foireann iomlán / foireann shainaitheanta | Céatadán | Céatadán | Céatadán | Céatadán |

Larscríbhinn VII – Seiceálacha ar cháilíocht sonraí

Ba cheart do ghnólachtaí infheistíochta agus d'údaráis inniúla na seiceálacha cáilíochta sonraí seo a leanas a chur i bhfeidhm maidir le hlarscríbhinn II agus larscríbhinn III.

Larscríbhinn II:

| Ró | Seiceáil cáilíochta sonraí |
|----|---|
| 1 | Ba cheart go mbeadh líon na mball foirne tuairiscithe faoi na colúin comhlachta bainistíochta i bhfoirm slánuimhreacha. |
| 3 | Ba cheart gurb ionann an luach saothair seasta iomlán agus suim rónna 4 go 10; i gcás ina dtuairiscítear baill foirne sainaitheanta ba cheart go mbeadh an méid > náid. |
| 11 | Ba cheart go mbeadh an luach saothair athraitheach iomlán cothrom le suim rónna 12, 14, 16, 18, 20, 22 and 24. |
| 10 | Níor cheart go mbeadh an luach saothair athraitheach iomlán níos ísle ná suim an luacha saothair athraitheach ráthaithe agus na scaoilíocaíochtaí i rónna 31 agus 33. |
| - | Níor cheart go mbeadh suim an luacha saothair iarchurtha i rónna 13, 15, 17, 19, 21, 23 and 25 níos airde ná an luach i ró 11. |
| - | Cóimheas luacha saothair iarchurtha: ba cheart go mbeadh suim an luach saothair iarchurtha i rónna 13, 15, 17, 19, 21, 23 agus 25 níos airde ná nó cothrom le 0.4 uair an luach i ró 11 tar éis na luachanna i rónna 31, 34 agus 42 ($\geq 0.4 \times \text{ró}11-31-34-42$) a asbhaint. |
| - | Ba cheart do ghnólachtaí infheistíochta a chur san áireamh gur chun críocha tagarmharcála amháin atá an riail bhailíochtaithe simplithe seo agus nach bailíochtú í ar chomhlíonadh na gceanglas luacha saothair maidir le luach saothair athraitheach ráthaithe agus scaoilíocaíochtaí, i.e. cé go n-asbhaintear na méideanna iomlána, is féidir go mbeidh cuid de na méideanna faoi réir an cheanglais codanna den luach saothair athraitheach a íoc faoi shocrúithe iarchurtha. |
| - | Níl feidhm ag an riail bailíochtaithe seo maidir le gnólachtaí infheistíochta ina mbaineann gach ball foirne sainaitheanta tairbhe as an maolú ón gceanglas |

codanna den luach saothair athraitheach a íoc faoi shocrúithe iarchurtha faoi Airteagal 32(4)(a) de Threoir (AE) 2019/2034.

Íocaíocht in ionstraimí: ba cheart go mbeadh suim rónna 14, 16, 18, 2 agus 22 níos airde ná nó cothrom le 0.5 uair an luach i ró 11 tar éis na luachanna i rónna 31, 34 agus 42 ($\geq 0.5 \times (\text{ró } 11 - 31 - 34 - 42)$) a asbhaint.

- Ba cheart do ghnólachtaí infheistíochtaa chur san áireamh gur chun críocha tagarmharcála amháin atá an riail bhailíochtaithe simplithe seo agus nach bailíochtú í ar chomhlíonadh na gceanglas maidir le luach saothair athraitheach ráthaithe agus scaoilíocaíochtaí, i.e. cé go n-asbhaintear na méideanna iomlána, is féidir go mbeidh cuid de na méideanna faoi réir an cheanglais codanna den luach saothair inathraithe a íoc in ionstraimí.

Níl feidhm ag an riail bailíochtaithe seo maidir le gnólachtaí infheistíochta ina mbaineann gach ball foirne sainaitheanta tairbhe as an maolú ón gceanglas codanna den luach saothair inathraithe a íoc in ionstraimí faoi Airteagal 32(4)(a) de Threoir (AE) 2019/2034.

Iarscríbhinn III:

Seiceáil cáilíochta sonraí

Ba cheart go mbeadh líon bhaill an ‘chomhlachta bainistíochta’ cothrom leis an líon a áirítear i ró 1 d’Iarscríbhinn II.

Ba cheart go mbeadh suim na foirne arna dtuairisciú faoi ‘ardbhainistíocht eile’ cothrom leis an líon a thuiriscítear i ró 2 in Iarscríbhinn II don chatagóir seo.

Ba cheart go mbeadh suim na foirne arna dtuairisciú faoi ‘foireann shainaitheanta eile’ cothrom leis an líon a thuiriscítear i ró 2 in Iarscríbhinn II don chatagóir seo.

Ba cheart go mbeadh líon na mball foirne sainaitheanta do gach réimse gnó comhionann le suim líon na ‘hardbhainistíochta eile’ agus líon na ‘foirne sainaitheanta eile’.

Ba cheart go mbeadh suim an luacha saothair iomlán thar na réimsí gnó go léir cothrom le suim na luachanna i ró 3 agus i sraith 11 in Iarscríbhinn II thar gach catagóir foirne.

Ba cheart go mbeadh suim an luacha saothair athraithigh thar na réimsí gnó uile cothrom le suim na luachanna i ró 11 in Iarscríbhinn II thar gach catagóir foirne.

Ba cheart go mbeadh suim an luacha saothair sheasta thar na réimsí gnó go léir cothrom le suim na luachanna i ró 3 d’Iarscríbhinn II thar gach catagóir foirne.
